

**Procès-verbal du conseil des commissaires  
Commission scolaire des Navigateurs**

7<sup>e</sup> séance, 16<sup>e</sup> année

**Province de Québec  
Commission scolaire des Navigateurs  
Saint-Romuald**

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil des commissaires de la Commission scolaire des Navigateurs, tenue le 28 janvier 2014, à 19 h 30, au centre administratif de Saint-Romuald, au 1860, 1<sup>re</sup> Rue, Saint-Romuald, **sous la présidence de monsieur Léopold Castonguay.**

**Membres du conseil des commissaires présents :**

Monsieur Léopold Castonguay, président du conseil des commissaires  
Monsieur François Caron, vice-président du conseil des commissaires  
Madame Gisèle Beaulieu, commissaire  
Monsieur Jean-Yves Bégin, commissaire  
Madame Pascale Bélanger, commissaire  
Monsieur Sylvain Blais, commissaire  
Monsieur Marc Brochu, commissaire  
Monsieur Michel Chabot, commissaire  
Monsieur Richard Côté, commissaire  
Monsieur Jérôme Demers, commissaire-parent  
Monsieur François-Yves Dubé, commissaire-parent  
Madame Lise Fréchette, commissaire  
Madame Claudette Gosselin Fecteau, commissaire  
Monsieur Richard Légaré, commissaire  
Monsieur Pascal Léveillé, vice-président du comité exécutif  
Madame Sindy Ormerod, commissaire  
Madame Denise Poulin, présidente du comité exécutif  
Madame Claire Rochon Fréchette, commissaire  
Monsieur Denis Shaink, commissaire  
Monsieur Éric Tardif, commissaire  
Monsieur Guy Trottier, commissaire  
Monsieur Marcel Vézina, commissaire  
Monsieur Denis Vien, commissaire

**Membres du conseil des commissaires absents :**

Monsieur Michel Bédard, commissaire  
Madame Nicole Landry, commissaire

**Membres du personnel administratif :**

Madame Esther Lemieux, directrice générale  
Monsieur Bertin Fillion, directeur général adjoint  
Monsieur Benoît Langlois, directeur général adjoint  
Madame Guylaine Giguère, secrétaire générale  
Monsieur Denis Bourbeau, directeur des Services des ressources humaines et des Services des communications  
Monsieur Richard Dion, directeur des Services des ressources matérielles  
Madame Claire Gagnon, directrice des Services éducatifs – Jeunes  
Monsieur Pierre Gaumond, directeur des Services des technologies de l'information et des communications  
Monsieur Claude Ménard, régisseur aux Services du transport

# Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

## 1.0 PRÉLIMINAIRES

### 1.1 Recueillement

### 1.2 Ouverture de la séance ordinaire par le président

Après un moment de recueillement, le président déclare la séance ordinaire du conseil des commissaires en date du 28 janvier 2014 ouverte à 19 h 33.

### 1.3 Vérification de la légalité de la séance

#### 1.3.1 Avis de convocation

Les membres du conseil des commissaires ont reçu l'avis de convocation dans les délais prescrits par la *Loi sur l'instruction publique*.

#### 1.3.2 Quorum

La secrétaire générale confirme qu'il y a quorum.

### 1.4 Adoption de l'ordre du jour

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Jean-Yves Bégin et résolu :

**D'ajouter** les points 2.6 Adhésion à la planification stratégique 2014-2018 de la MRC de Lotbinière; 3.3 Accélération des investissements – Projets et 3.4 Exercices d'évacuation – Suivi

**D'adopter** l'ordre du jour **modifié** suivant :

#### 1.0 Préliminaires

- 1.1 Recueillement
- 1.2 Ouverture de la séance ordinaire par le président
- 1.3 Vérification de la légalité de la séance
  - 1.3.1 Avis de convocation
  - 1.3.2 Quorum
- 1.4 Adoption de l'ordre du jour
- 1.5 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 17 décembre 2013 – Décision
- 1.6 Interventions du public
- 1.7 Interventions ou rapport des élèves de la commission scolaire
- 1.8 Correspondance
- 1.9 Rapport du président
- 1.10 Rapport du comité exécutif

#### 2.0 Décisions

- 2.1 Déclaration de principe d'égalité et de parité dans le cadre du Programme à *Égalité pour décider* du Secrétariat à la condition féminine – Autorisation
- 2.2 Demande d'autorisation d'utilisation des surplus pour fins d'investissement – Projet d'aménagement de la cour d'école – École de l'Épervière, Sainte-Thérèse
- 2.3 Demande d'appui – Rendez-vous panquébécois de Secondaire en spectacle 2015-2016 – Modification du projet de résolution
- 2.4 Plan triennal de répartition et de destination de ses immeubles 2014-2015 – 2015-2016 – 2016-2017 – Adoption
- 2.5 Demande d'agrandissement de l'École du Grand-Voilier – St-Laurent
- 2.6 Adhésion à la planification stratégique 2014-2018 de la MRC de Lotbinière

CC-13-14-074

## Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

### 3.0 Information

- 3.1 Rapport de la directrice générale
- 3.2 École de la Clé d'Or – État de situation
- 3.3 Accélération des investissements – Projets
- 3.4 Exercices d'évacuation - Suivi

### 4.0 Rapport des comités

- 4.1 Comités obligatoires
  - 4.1.1 Comité de gouvernance et d'éthique
  - 4.1.2 Comité de vérification
  - 4.1.3 Comité des ressources humaines
  - 4.1.4 Comité de transport
  - 4.1.5 Comité EHDAA
  - 4.1.6 Comité de parents
- 4.2 Comités internes formés par la Commission scolaire des Navigateurs

### 5.0 Questions diverses

- 5.1 Questions et messages des commissaires

### 6.0 Levée de la séance

**ADOPTÉE** à l'unanimité

CC-13-14-075

### 1.5 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 17 décembre 2013

**ATTENDU** l'article 170 de la Loi sur l'instruction publique;

**ATTENDU** que le procès-verbal de la séance ordinaire du 17 décembre 2013 a été transmis à tous les membres du conseil des commissaires le 23 janvier 2014,

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Denis Shaink et résolu :

**DE** modifier la page 2187 afin de préciser le vote à savoir 6 contre dont 4 avec mention.

**DE** dispenser la secrétaire générale de la lecture du procès-verbal de la séance ordinaire du 17 décembre 2013 et d'adopter celui-ci tel que modifié.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

### 1.6 Interventions du public

Aucune intervention

### 1.7 Interventions ou rapport des élèves de la commission scolaire

#### Forces Avenir

Monsieur François Sylvain, directeur de l'École secondaire les Etchemins (ESLE) présente mademoiselle Sabrina Allard, élève en 4<sup>e</sup> secondaire inscrite au programme Citoyens du monde. Mademoiselle Allard a été sélectionnée lauréate de la semaine du programme Forces Avenir au secondaire dans la catégorie AVENIR Élève engagé. Elle est la première lauréate en Chaudière-Appalaches. Elle s'est distinguée entre autres par son engagement bénévole dans la communauté et à l'ESLE.

# Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

## Forces Avenir : AVSEC

Monsieur Jacques Faguy, directeur de l'École secondaire de l'Envol présente monsieur Eric Demers, animateur de vie spirituelle et d'engagement communautaire (AVSEC) qui est l'un des instigateurs du Marathon de la participation citoyenne. Monsieur Demers introduit mademoiselle Leticia Rivest, étudiante en 3<sup>e</sup> secondaire et présidente du conseil étudiant de l'École secondaire de l'Envol. Elle est lauréate du Marathon de la participation citoyenne dans le cadre du programme Forces Avenir dans la catégorie AVENIR Projet engagé.

Monsieur Léopold Castonguay, président et madame Esther Lemieux, directrice générale remercient les parents et félicitent les élèves pour leur engagement.

### 1.8 Correspondance

Les pièces relatives à la correspondance ont été déposées séance tenante à l'ensemble des membres du conseil des commissaires.

### 1.9 Rapport du président

Monsieur Léopold Castonguay, président de la commission scolaire, présente son rapport, tel que déposé à l'ensemble des membres du conseil des commissaires et leur transmet quelques informations.

### 1.10 Rapport du comité exécutif

Madame Denise Poulin informe les membres du conseil des commissaires des décisions prises lors de la séance ordinaire du comité exécutif du 21 janvier 2014.

## 2.0 DÉCISIONS

### 2.1 Déclaration de principe d'égalité et de parité dans le cadre du Programme à Égalité pour décider du Secrétariat à la condition féminine – Autorisation

**ATTENDU** que l'égalité et la parité entre les femmes et les hommes sont des valeurs;

**ATTENDU** que la présence des femmes dans les instances décisionnelles assure une juste représentation démocratique;

**ATTENDU** que l'expertise des femmes apporte une richesse dans notre milieu et dans le développement de notre région;

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Michel Chabot et résolu :

**D'AUTORISER** le président à signer au nom de la Commission scolaire des Navigateurs la *Déclaration de principe d'égalité et de parité entre les femmes et les hommes* et de transmettre la déclaration à madame Gisèle Camiré, coordonnatrice du Réseau des groupes de femmes Chaudière-Appalaches.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

CC-13-14-076

SG

**Procès-verbal du conseil des commissaires  
Commission scolaire des Navigateurs**

CC-13-14-077

DGA

**2.2 Demande d'autorisation d'utilisation des surplus pour fins d'investissement – Projet d'aménagement de la cour d'école – École de l'Épervière, Sainte-Thérèse**

**ATTENDU** que le projet d'aménagement de la cour d'école de l'École de l'Épervière, Sainte-Thérèse a été présenté aux parents lors d'une assemblée générale spéciale tenue le 10 septembre 2013 et que ceux-ci, par résolution, sont favorables au projet;

**ATTENDU** que ledit projet a été approuvé par les membres du conseil d'établissement de l'École de l'Épervière, Sainte-Thérèse, lors de leur séance du 17 septembre 2013;

**ATTENDU** que le projet a été soumis et approuvé par la Direction générale;

**ATTENDU** la présentation du projet aux membres du conseil des commissaires lors du comité plénier du 21 janvier 2014;

**ATTENDU** que ledit projet vise à répondre aux besoins du service de garde et à la qualité de l'environnement physique de l'école;

**ATTENDU** que le projet respecte les critères énumérés à la *Politique relative aux services de garde en milieu scolaire, ainsi qu'à la gestion et à l'utilisation de leurs surplus financiers*;

**IL EST PROPOSÉ PAR** madame Pascale Bélanger et résolu :

**D'APPROUVER** le projet d'aménagement de la cour d'école de l'École de l'Épervière, Sainte-Thérèse;

**D'AUTORISER** qu'un montant de 62 000 \$ soit utilisé, à même le surplus du service de garde de l'École de l'Épervière, Sainte-Thérèse, aux fins de financement des travaux susmentionnés lesquels sont estimés à la somme de 121 029 \$;

**QUE** la direction de l'École de l'Épervière, Sainte-Thérèse s'adresse aux Services des ressources matérielles pour la réalisation du projet.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

CC-13-14-078

DGA

**2.3 Demande d'appui – Rendez-vous panquébécois de Secondaire en spectacle 2015-2016**

**ATTENDU** que L'École Pointe-Lévy et l'Unité régionale de loisir et de sport de la Chaudière-Appalaches désirent tenir le Rendez-vous panquébécois de Secondaire en spectacle dans la région en 2016;

**ATTENDU** que l'École Pointe-Lévy et l'Unité régionale de loisir et de sport de la Chaudière-Appalaches entameront une démarche auprès de la Ville de Lévis afin d'obtenir leur engagement à titre de partenaire au projet;

**ATTENDU** la volonté de la Commission scolaire des Navigateurs d'établir des liens de partenariat avec la communauté;

**ATTENDU** que le projet sera sous la responsabilité de l'École Pointe-Lévy et de l'Unité régionale de loisir et de sport de la Chaudière-Appalaches et qu'aucune somme ne sera exigée à la commission scolaire;

## Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Marc Brochu et résolu :

**QUE** la Commission scolaire des Navigateurs appuie la demande de l'École Pointe-Lévy et de l'Unité régionale de loisir et de sport de la Chaudière-Appalaches dans un processus de candidature pour la venue du Rendez-vous panquébécois de Secondaire en spectacle en mai 2016 à la condition que cela n'engendre aucun coût à la commissions scolaire.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

CC-13-14-079

SG

### 2.4 Plan triennal de répartition et de destination de ses immeubles 2014-2015 – 2015-2016 – 2016-2017 Adoption

**ATTENDU** l'article 211 de la *Loi sur l'instruction publique* faisant état de l'obligation, pour une commission scolaire, d'établir annuellement son plan triennal de répartition et de destination de ses immeubles;

**ATTENDU** la consultation effectuée auprès du comité de parents, des conseils d'établissement, de la ville de Lévis et de la MRC de Lotbinière en vertu des articles 39, 40, 79(1), 101, 110(1), 193(2) et 211 de la *Loi sur l'instruction publique*;

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur François Caron et résolu :

**D'ADOPTER** le plan triennal de répartition et de destination des immeubles de la Commission scolaire des Navigateurs pour les années 2014-2015, 2015-2016 et 2016-2017 tel que déposé et versé aux archives sous la cote CC-13-14-079.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

CC-13-14-080

SRM

### 2.5 Demande d'agrandissement de l'École du Grand-Voilier – Saint-Laurent

*Les commissaires demandent de retirer le paragraphe 4 du projet de résolution qui leur est présenté.*

**ATTENDU** les projections de la clientèle pour les années 2015 à 2018 aux écoles des bassins de Saint-Nicolas et de Saint-Rédempteur;

**ATTENDU** la capacité maximale atteinte de chacune des écoles de ce secteur d'ici l'année scolaire 2015-2016;

**ATTENDU** que le transfert des élèves de ce secteur vers d'autres municipalités (Charny ou Saint-Romuald) implique un temps de transport important le matin et le soir en raison de la distance et de la problématique de circulation près des ponts;

**ATTENDU** les nombreux projets des développements domiciliaires dans le secteur de Saint-Nicolas et de Saint-Rédempteur d'ici 2017;

**ATTENDU** que l'ajout d'espace découlant de la construction d'une nouvelle école en cours de réalisation ne saura répondre aux besoins de logement de la clientèle;

**ATTENDU** la présence d'un bâtiment préfabriqué à l'École du Grand-Voilier - Saint-Laurent, bâtiment ayant atteint et même dépassé sa durée de vie utile et son aliénation devenant nécessaire;

**ATTENDU** la baisse des ratios au primaire et son impact sur les besoins en locaux dans chacune des écoles autant pour les services pédagogiques que ceux offerts aux services de garde;

## Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Richard Légaré et résolu :

**QUE** la Commission scolaire des Navigateurs adresse à la ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport, madame Marie Malavoy, par la voie de son président, Monsieur Léopold Castonguay, une demande d'agrandissement de l'École du Grand-Voilier – Saint-Laurent afin de faire face à l'accroissement de la clientèle prévue dans les prochaines années sur le territoire de la Commission scolaire des Navigateurs et plus particulièrement dans le quartier Saint-Nicolas de la ville de Lévis;

**QUE** le directeur des Services des ressources matérielles, monsieur Richard Dion, soit autorisé à signer et à transmettre, sur demande, aux autorités compétentes du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport les documents pertinents à l'analyse de cette demande.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

CC-13-14-081

SG

### **2.6 Adhésion à la planification stratégique 2014-2018 de la MRC de Lotbinière**

**ATTENDU** que la MRC de Lotbinière a adopté le 9 octobre 2013 la résolution 263-10-2013 relative à la planification stratégique de la MRC de Lotbinière;

**ATTENDU** que cette planification stratégique est issue d'une vaste démarche de réflexion, ayant impliqué au cours des années 2012 et 2013 plusieurs dizaines de personnes en provenance de tous les secteurs d'activités, dont celui de l'éducation;

**ATTENDU** que le 27 avril 2013 près de 120 personnes se sont réunies à Saint-Agapit pour un « **forum régional** » afin de valider la vision, les enjeux et les objectifs identifiés où étaient présents des représentants de la Commission scolaire des Navigateurs;

**IL EST PROPOSÉ PAR** madame Pascale Bélanger et résolu :

**QUE** la Commission scolaire des Navigateurs adhère à la planification stratégique 2014-2018 de la MRC de Lotbinière.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

### **3.0 INFORMATION**

#### **3.1 Rapport de la directrice générale**

Madame Esther Lemieux, directrice générale, présente son rapport tel que déposé à l'ensemble des membres du conseil des commissaires et donne de l'information additionnelle.

#### **3.2 École de la Clé d'Or – État de situation**

Monsieur Dany Deschênes, directeur adjoint des Services des ressources matérielles informe les membres du conseil des commissaires de l'évolution des travaux à l'École de la Clé-d'Or et présente les plans de l'établissement. Il ajoute qu'une séance d'information aura lieu le 18 février 2014 à l'école. Madame Esther Lemieux souligne l'excellent travail de monsieur Deschênes.

#### **3.3 Accélération des investissements – Projets**

Monsieur Richard Dion, directeur des Services des ressources matérielles donne de l'information aux membres du conseil des

## Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

commissaires concernant le plan d'action global du gouvernement du Québec visant à régler les problèmes de qualité de l'air dans certaines écoles du Québec. Les coûts représentent, pour la commission scolaire, 1,225 million de dollars. Il présente la liste des projets qui seront soumis au ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport concernant les écoles suivantes : École secondaire Pamphile-Le May, École de l'Auberivière, École Plein-Soleil, École Clair-Soleil, École de la Nacelle, École des Mousserons et École de la Chanterelle.

### 3.4 Exercices d'évacuation – Suivi

Monsieur Benoit Langlois, directeur général adjoint informe les membres du conseil des commissaires sur les exercices d'évacuation tenues du 16 septembre au 18 octobre 2013. Il précise le nombre d'établissements qui ont procédé à l'exercice.

Monsieur Richard Dion, directeur des Services des ressources matérielles informe les membres du conseil des commissaires que le Service de sécurité incendie de Lévis a décerné un méritas à l'École la Nacelle pour son exercice. Il mentionne que les exercices sont effectués sans que les occupants ne le sache. La seule personne à être informée est la direction.

Madame Esther Lemieux souligne qu'un rappel a été fait à l'ensemble des directions d'établissement relativement aux nuitées dans les écoles afin que les règles de sécurité soient respectées.

## 4.0 RAPPORTS DES COMITÉS

### 4.1 Comités obligatoires

#### 4.1.1 Comité de gouvernance et d'éthique

Aucun point

#### 4.1.2 Comité de vérification

Monsieur Richard Côté, président du comité de vérification informe les membres du conseil des commissaires qu'une réunion aura lieu le 29 janvier 2014.

#### 4.1.3 Comité des ressources humaines

Aucun point

#### 4.1.4 Comité de transport

Aucun point

#### 4.1.5 Comité EHDAA

Madame Catherine Nadeau, présidente du comité EHDAA informe les membres du conseil des commissaires qu'une réunion extraordinaire a eu lieu le 15 janvier 2014 et que les sujets suivants ont notamment été abordés :

- Canaux de communication
- Règles de régie interne
- Plan d'action 2013-2014.

#### 4.1.6 Comité de parents

Monsieur Jérôme Demers, président du comité de parents informe les membres du conseil des commissaires qu'une rencontre du comité a eu lieu le 20 janvier 2014. Les membres du comité de parents ont nommé un responsable des



## Procès-verbal du conseil des commissaires Commission scolaire des Navigateurs

communications et un responsable du comité de la planification stratégique de la commission scolaire. Madame Esther Lemieux, directrice générale a donné de l'information relativement aux résolutions qui ont été adoptées par le comité de parents. Monsieur Demers précise que le comité de parents verra à avoir un rôle plus politique. Il rappelle que les parents nommés sur les divers comités n'ont pas encore tous été convoqués.

### 4.2 Comités internes formés par la Commission scolaire des Navigateurs

#### Comité budgétaire de la commission scolaire

Monsieur François Caron, président du comité budgétaire de la commission scolaire informe les membres du conseil des commissaires que le comité transmettra sous peu de l'information aux commissaires relativement à leurs demandes en vue de préparer le budget.

### 5.0 QUESTIONS DIVERSES

#### 5.1 Questions et messages des commissaires

Quelques membres du conseil des commissaires demandent des précisions et donnent certaines informations ou suggestions.

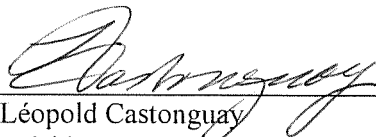
CC-13-14-082

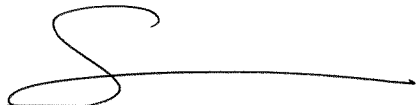
### 6.0 LEVÉE DE LA SÉANCE

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Éric Tardif et résolu :

D'adopter la levée de la séance à 22 h 15.

**ADOPTÉE** à l'unanimité

  
Léopold Castonguay  
Président

  
Guylaine Giguère, avocate  
Secrétaire générale